

Chargenrückruf

Hycamtin® 1 mg, Lyophilisat (Topotecan) – Zulassungs-Nr. 53 857 035

Im Rahmen von Analysen bei GSK wurde festgestellt, dass einige Chargen Hycamtin® 1 mg erhöhte Mengen von Verunreinigungen enthalten, die auf die Stopfen der Stechampullen zurückzuführen sind. Eine toxikologische Abklärung ergab keinen Hinweis auf zusätzliche Risiken durch diese Verunreinigungen. Da die Sicherheit der Patienten unser wichtigstes Anliegen ist, rufen wir trotzdem, in Absprache mit Swissmedic, sämtliche betroffenen Chargen Hycamtin® 1 mg zurück.

Betroffene Chargennummern (Verfall)

- 3015HSW1 (03/2008)
- 3024HSW1 (07/2007)
- 3034HSW1 (10/2007)
- 3034HSW2 (10/2007)

Bei den Hycamtin®-4-mg-Stechampullen wird ein anderer Stopfen verwendet und sie sind von diesem Rückruf deshalb *nicht betroffen*.

In der Zwischenzeit wurden geeignete Massnahmen eingeleitet, die gewährleisten, dass sich diese Situation nicht wiederholen kann. Bitte senden Sie sämtliche vom Chargenrückruf betroffenen Lagerbestände (bitte die Chargennummern sorgfältig überprüfen) an *Alloga AG, z.H. Retourenabteilung, Buchmattstrasse 10, 3401 Burgdorf*, zurück.

Natürlich werden Sie für jede zurückgeschickte Packung des Produktes entschädigt. Wegen Lieferengpässen bei Hycamtin®-1-mg-Ampullen ersetzen wir Ihnen diese bei Bedarf vorübergehend durch Hycamtin®-4-mg-Ampullen.

*GlaxoSmithKline AG,
Münchenbuchsee*

Retrait de lots

Hycamtin® 1 mg, lyophilisat (Topotecan) – No d'autorisation 53 857 035

Des analyses effectuées par GSK ont permis d'identifier certains lots de Hycamtin® 1 mg contenant des quantités plus élevées d'impuretés imputées aux bouchons des flacons-ampoules. Une analyse approfondie n'a pas indiqué de risques supplémentaires associés à ces impuretés. La sécurité du patient étant notre préoccupation principale, nous retirons du marché, en accord avec Swissmedic, tous les lots concernés de Hycamtin® 1 mg.

Numéros de lots concernés (date d'expiration)

- 3015HSW1 (03/2008)
- 3024HSW1 (07/2007)
- 3034HSW1 (10/2007)
- 3034HSW2 (10/2007)

Les flacons-ampoules de Hycamtin® 4 mg sont munis d'un autre type de bouchon et ne sont par conséquent *pas affectés* par ce retrait de lots.

Entre-temps, des mesures adéquates ont été prises afin que cette situation ne se représente plus.

Nous vous saurions gré de nous renvoyer tous les stocks affectés (veuillez vérifier soigneusement les numéros de lot) à *Alloga SA, A l'attention de «Retourenabteilung», Buchmattstr. 10, 3401 Burgdorf*.

Bien entendu, nous vous rembourserons tout produit que vous nous renverrez. Etant donné qu'Hycamtin® 1 mg est en rupture de stock, nous vous le remplacerons si nécessaire par des ampoules d'Hycamtin® 4 mg.

*GlaxoSmithKline AG,
Münchenbuchsee*

Facharztprüfungen

Facharztprüfung zur Erlangung des Facharztstitels Innere Medizin

Datum: Die Prüfung erfolgt in zwei Teilen

- Schriftliche Prüfung:
28. Juni 2006 (9.00–13.00 Uhr)
- Praktische Prüfung:
18.–23. September 2006 (1 Tag)

Ort: Der Prüfungsort wird Ihnen nach Eingang des Anmeldeformulars direkt von der Schweizerischen Gesellschaft für Innere Medizin mitgeteilt.

Anmeldefrist: 31. März 2006

Weitere Informationen finden Sie auf der Website der FMH unter www.fmh.ch/AWF → Weiterbildung → Facharztprüfungen sowie unter www.sgim.ch.

Facharztprüfung zur Erlangung des Facharztstitels für Kinder- und Jugendmedizin

Schriftliche Prüfung

Datum: 6. Juli 2006, 9.00 – 12.00 Uhr

Ort: wird bis Ende Mai 2006 mitgeteilt.

Praktische Prüfung

Datum (September – Dezember 2006) und **Ort** werden bis Mitte August 2006 mitgeteilt.

Anmeldefrist: 31. Mai 2006

Weitere Informationen finden Sie auf der Website der FMH unter www.fmh.ch/AWF → Für Assistenten / Ärzte in Weiterbildung

Examens de spécialiste

Examen de spécialiste en vue de l'obtention du titre de spécialiste en médecine interne

Date: l'examen a lieu en deux parties:

- examen écrit: 28 juin 2006 (9 h – 13 h)
- examen pratique: 18–23 septembre 2006 (1 jour)

Lieu: Le lieu d'examen vous sera communiqué directement par la Société suisse de médecine interne après réception du formulaire d'inscription.

Délai d'inscription: le 31 mars 2006

Vous trouverez de plus amples informations sur la site web de la FMH www.fmh.ch/AWF → Formation postgraduée → Examens de spécialiste et sous www.sgim.ch.

Examen de spécialiste pour le titre de spécialiste en pédiatrie

Examen écrit

Date: le 6 juillet 2006, 9.00 – 12.00 h

Lieu: sera communiqué d'ici à fin mai 2006

Examen pratique

Les dates (septembre à décembre 2006) et lieux exacts seront communiqués d'ici à mi-août 2006.

Délai d'inscription: le 31 mai 2006

Vous trouverez de plus amples informations sur la site web de la FMH www.fmh.ch/AWF → Pour les assistants / les médecins en formation postgraduée.

CHUV, Maternité

Obligatorische Blockkurse 2006 für die Erlangung des Facharztstitels Gynäkologie und Geburtshilfe

Cours-blocs obligatoires 2006 pour l'obtention du titre de spécialiste en gynécologie-obstétrique

Kurs Nr. 1:

Theorie und Praxis der Arzt/Ärztin-Patientin-Kommunikation – Einführung in die Supervisionsarbeit

Datum: Samstag, 14. Januar 2006

Ort: Universitätsfrauenklinik, Basel

Leitung: Prof. Johannes Bitzer

Auskunftsstelle:

E. Bourgeois, Tel. 061 265 90 43, Fax 061 265 90 35, E-Mail: ebourgeois@uhbs.ch

Kurs Nr. 2:*Beratung bei Konfliktschwangerschaft***Datum:** Samstag, 18. Februar 2006**Ort:** Universitätsspital Zürich, Nordtrakt 1, Grosser Hörsaal, Frauenklinikstrasse 10, 8091 Zürich**Leitung:** Dr. Judith Pòk**Auskunftsstelle:**

Isabel Schmied, Tel. 044 255 52 39, Fax 044 255 44 33, E-Mail: isabel.schmied@usz.ch

Kurs Nr. 3:*Einsatz der Kardiotokographie (CTG)**für die Überwachung des Feten während der Schwangerschaft und unter der Geburt***Datum:** Samstag, 25. März 2006**Ort:** Bern**Leitung:** Prof. Daniel Surbek**Auskunftsstelle:**

Regina El Jamal, Tel. 031 632 11 22, Fax 031 632 12 05, E-mail: Regina.ElJamal@insel.ch

Kurs Nr. 4:*Kolposkopie und Lasertherapie***Datum:** Samstag, 6. Mai 2006**Ort:** Kantonsspital Bruderholz, BL**Leitung:** Prof. Siegfried Heinzl**Auskunftsstelle:**

Beatrix Stauffer, Tel. 061 436 21 83, Fax 061 436 36 66, E-Mail: Beatrix.Stauffer@ksbh.ch oder Frauenklinik@ksbh.ch

Kurs N° 5:*Endocrinologie gynécologique et médecine de la reproduction (I)***Date:** samedi 2 septembre 2006**Lieu:** Maternité du CHUV, Lausanne**Direction:** Prof. Dominique de Ziegler**Information:**

Kerstin Paschoud, tél. 021 314 32 88, fax 021 314 32 74, e-mail: Kirsten.Paschoud@chuv.hospvd.ch

Kurs Nr. 6:*Laparoskopie und Hysteroskopie***Datum:** Samstag, 30. September 2006**Ort:** Baden**Leitung:** Prof. Michael Hohl**Auskunftsstelle:**

Lena Erismann, Tel. 056 486 35 02, Fax 056 486 35 09, E-Mail: Lena.Erismann@ksb.ch oder Frauenklinik@ksb.ch

Kurs Nr. 7:*Gynäkologie der älteren Frau***Datum:** Samstag, 21. Oktober 2006**Ort:** Universitätsfrauenklinik, Basel**Leitung:** Prof. Dr. Dr. h.c. Wolfgang Holzgreve**Auskunftsstelle:**

Frau Carlino, Tel. 061 265 90 99, Fax 061 265 91 99, E-Mail: wholzgreve@uhbs.ch

Cours N° 8:*Psychosomatique en gynécologie et obstétrique***Date:** samedi 4 Novembre 2006**Lieu:** Maternité du CHUV, Lausanne**Direction:** Dr Saira-Christine Renteria**Information:**

Silvia Paltenghi, tél. 021 314 32 01 (le matin), fax 021 314 33 02, e-mail: dgo.coursrenteria@chuv.ch

Cours N° 9:*Prise en charge des urgences obstétricales***Date:** samedi 9 décembre 2006**Lieu:** Genève**Direction:** Prof. Olivier Irion**Information:**

Alexandrine Prono, tél. 022 382 42 03, fax: 022 382 41 65, e-mail: Alexandrine.Prono@hcuge.ch

Schweizerische Gesellschaft für Radiologie SGR-SSR**Jubiläumspreis 2006***Zulassungsbedingungen*

Zugelassen sind wissenschaftliche Originalarbeiten aus dem Gebiet der Radiologie (d. h. der diagnostischen und/oder interventionellen Radiologie bzw. deren Grundlagen und Subspezialitäten), die in der Schweiz entstanden sind und

- von einem Mitglied der SGR-SSR als Erstautor verfasst wurden;
- von einem Nichtmitglied verfasst wurden und in einem Institut entstanden sind, das von einem Mitglied der SGR-SSR geleitet wird;
- als Manuskript eingereicht werden oder seit der letzten Vergabe des Jubiläumspreises im Druck erschienen sind.

Einschränkungen

Arbeiten mit mehreren Verfassern geben im Falle der Prämierung nur Anrecht auf einen Preis und ein Diplom für den Erstautor. Arbeiten von habilitierten Erstautoren sind vom Wettbewerb ausgeschlossen. Vom gleichen Preisbewerber wird nur eine Arbeit angenommen.

*Einsendung*Die Arbeiten müssen in fünf gedruckten Exemplaren an den Präsidenten der SGR-SSR, Dr. med. M. Lütolf, Röntgeninstitut Spitäler Chur AG, 7000 Chur, geschickt werden. Die Anmeldefrist wird bis zum **31. Januar 2006** (Poststempel) verlängert. Später eintreffende Arbeiten können nicht mehr berücksichtigt werden.**Société Suisse de Radiologie SGR-SSR****Prix du Jubilé 2006***Règlement d'admission au concours*

Sont admis des travaux scientifiques originaux dans le domaine de la radiologie (c'est-à-dire de la radiologie diagnostique et/ou interventionnelle ou de ses bases fondamentales et des sous-spécialités) qui ont été faits en Suisse et

- qui ont été rédigés par un membre de la SGR-SSR comme premier auteur;
- qui ont été rédigés par une personne qui n'est pas membre de la SGR-SSR, mais qui ont été fait dans un institut dirigé par un membre de la Société;
- présentés sous forme d'un manuscrit ou publiés depuis la dernière adjudication du Prix du Jubilé.

Restrictions

Les travaux avec plusieurs auteurs auxquels un prix a été accordé ne reçoivent qu'un seul prix et diplôme pour le premier auteur. Les travaux dont le premier auteur est habilité sont exclus du concours. Un seul travail sera accepté par concurrent.

Envoi

Les travaux doivent être envoyés en cinq exemplaires imprimés au président de la SGR-SSR, Dr M. Lütolf, Röntgeninstitut Spitäler Chur AG, 7000 Coire. L'admission est prolongée jusqu'au **31 janvier 2006** (timbre postal). Les travaux expédiés à une date ultérieure ne seront pas pris en considération.

Schweizerische Gesellschaft für Radiologie SGR-SSR**Posterpreis 2006**

Zur Förderung des wissenschaftlichen Nachwuchses setzt die Schweizerische Gesellschaft für Radiologie SGR-SSR jährlich einen oder mehrere Posterpreise aus zur Auszeichnung eines anlässlich des Jahreskongresses SGR-SSR gezeigten wissenschaftlichen Posters. Der nächste Posterpreis wird anlässlich des Jahreskongresses der SGR-SSR 2006 in Lausanne verliehen.

Zugelassen zum Wettbewerb sind wissenschaftliche Poster aus dem Gebiet der diagnostischen oder interventionellen Radiologie, welche am Jahreskongress SGR-SSR 2006 in Lausanne präsentiert werden. Es gelten folgende Regeln:

- Poster von habilitierten Erstautoren sowie Poster von Erstautoren, die Mitglieder des wissenschaftlichen Komitees, der Postjury und des Vorstandes der SGR-SSR sind, sind vom Wettbewerb ausgeschlossen;

- die Anmeldefrist wird bis zum 31. Januar 2006 verlängert. Die Anmeldungen müssen zeit- und formgerecht gemäss dem Abstractformular der SGR-SSR eingereicht werden.

Société Suisse de Radiologie SGR-SSR

Prix du poster 2006

Afin d'encourager la promotion scientifique des jeunes radiologues, la Société Suisse de Radiologie SGR-SSR organise chaque année un ou plusieurs Prix du Poster. La proclamation et la remise du ou des Prix du Poster se fait lors du congrès annuel de la Société. Le prochain Prix sera remis lors du congrès annuel de la SGR-SSR à Lausanne en 2006.

Sont admis au concours des posters scientifiques concernant le domaine de la radiologie diagnostique ou interventionnelle, présentés au congrès annuel de la SGR-SSR 2006 à Lausanne. Les règles sont les suivantes:

- les posters dont le premier auteur est habilité ainsi que les posters dont le premier auteur est un membre du comité scientifique, du jury des posters ou du comité de la SGR-SSR sont exclus du concours;
- les résumés doivent être envoyés conformément aux exigences de la mise au concours en ce qui concerne les délais et la présentation. L'admission d'envoi est prolongée jusqu'au 31 janvier 2006.

Schweizerische Gesellschaft für Kinder- und Jugendpsychiatrie und -psychotherapie (SGKJPP)

Société Suisse de Psychiatrie et Psychothérapie d'Enfants et d'Adolescents (SSPPEA)

Vorstand/Comité

Präsident/Président:
Willy Felder, Bern

Past-Präsident/Past-Président:
Patrick Haemmerle, Fribourg

Mitglieder/Membres:

Hans Peter Bringolf, Zürich; Regina Dudé-Neuner, Basel; Madeleine Egger, Bern; Robert Fisch, Ganterschwil; Monique Gauthey, Genève; Thomas Heinemann, Luzern; Jürg Unger, Aarau; Thomas von Salis, Zürich; Rudolf Zollinger, St. Gallen

Schweizerische Gesellschaft für Intensivmedizin SGI

SGI-Preis 2006

Im Rahmen der Jahrestagung der Schweizerischen Gesellschaft für Intensivmedizin sind für das Jahr 2006 zwei Preise von insgesamt Fr. 8000.– für die besten Originalarbeiten auf dem Gebiet der Intensivmedizin ausgeschrieben.

Die Arbeiten sollten aus einer Schweizerischen Intensivstation stammen und in den Jahren 2005 und 2006 publiziert oder zur Publikation in einer «peer-reviewed»-Fachzeitschrift angenommen worden sein.

Die Manuskripte müssen **bis spätestens 1. Februar 2006** an den Präsidenten der SGI eingekommen werden: Dr. Philippe Eckert, Hôpital régional, Soins intensifs multidisciplinaires, 1950 Sion, E-Mail: philippe.eckert@chr.ch.

Die Preisverleihung findet anlässlich der Jahressammlung vom 7. bis 9. Juni 2006 in Basel statt.

Société Suisse de Médecine Intensive SSMI

Prix SSMI 2006

Dans le cadre de la Réunion annuelle de la Société Suisse de Médecine Intensive, deux prix d'un montant total de Fr. 8000.– seront attribués pour les meilleurs travaux scientifiques publiés dans le domaine de la médecine intensive.

Ces prix concernent les travaux publiés ou acceptés pour publication en 2005 et 2006 dans des revues révisées. Ceux-ci doivent provenir d'une unité de soins intensifs suisse.

Les manuscrits sont à adresser au Dr Philippe Eckert, Hôpital régional, Soins intensifs multidisciplinaires, 1950 Sion, e-mail: philippe.eckert@chr.ch **au plus tard jusqu'au 1^{er} février 2006.**

Les prix seront remis aux bénéficiaires lors de la réunion annuelle des 7–9 juin 2006 à Bâle.